



**HAL**  
open science

## Outils stratégiques et techniques pour la conservation des sites archéologiques en terre.

Chamsia Sadozaï, David Gandreau

### ► To cite this version:

Chamsia Sadozaï, David Gandreau. Outils stratégiques et techniques pour la conservation des sites archéologiques en terre. : L'exemple de Merv, site du patrimoine mondial au Turkménistan. Anne Baud; Gérard Charpentier. Chantiers et matériaux de construction de l'antiquité à la révolution industrielle en orient et en occident, MOM, pp.255-267, 2020, 9782356681751. hal-03261271

**HAL Id: hal-03261271**

**<https://hal.science/hal-03261271>**

Submitted on 15 Jun 2021

**HAL** is a multi-disciplinary open access archive for the deposit and dissemination of scientific research documents, whether they are published or not. The documents may come from teaching and research institutions in France or abroad, or from public or private research centers.

L'archive ouverte pluridisciplinaire **HAL**, est destinée au dépôt et à la diffusion de documents scientifiques de niveau recherche, publiés ou non, émanant des établissements d'enseignement et de recherche français ou étrangers, des laboratoires publics ou privés.



Distributed under a Creative Commons Attribution - NonCommercial - NoDerivatives 4.0  
International License



# CHANTIERS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION DE L'ANTIQUITÉ À LA RÉVOLUTION INDUSTRIELLE EN ORIENT ET EN OCCIDENT

*textes réunis par Anne Baud et Gérard Charpentier*

# **CHANTIERS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION**

## **MAISON DE L'ORIENT ET DE LA MÉDITERRANÉE – JEAN POUILLOUX**

Fédération de recherche sur les sociétés anciennes

Responsables scientifiques des publications : Isabelle Boehm et Christophe Cusset

Coordination éditoriale : Ingrid Berthelier

Secrétariat d'édition, conception graphique et composition : Catherine Cuvilly

---

*Chantiers et matériaux de construction. De l'Antiquité à la Révolution industrielle en Orient et en Occident. Actes du colloque tenu au château de Guédelon (23-25 septembre 2015)*

textes réunis par Anne Baud et Gérard Charpentier

Lyon, Maison de l'Orient et de la Méditerranée – Jean Pouilloux, 2020

288 p., 207 ill. en couleur, 30 cm

(Archéologie(s); 3)

Mots-clés :

chantier, matériau, gisement, extraction, technique, transport, emploi, expérimentation, patrimoine, bâti, terrain

ISSN 2724-8933

ISBN 978-2-35668-068-6

© 2020 Maison de l'Orient et de la Méditerranée – Jean Pouilloux

7 rue Raulin, F-69365 Lyon Cedex 07

---

### **Diffusion**

Maison de l'Orient et de la Méditerranée, Lyon – [www.mom.fr/editions](http://www.mom.fr/editions)

De Boccard-Diffusion, Paris – [www.deboccard.com](http://www.deboccard.com)

FMSH-Diffusion, Paris – [www.lcdpu.fr](http://www.lcdpu.fr)

# **CHANTIERS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION DE L'ANTIQUITÉ À LA RÉVOLUTION INDUSTRIELLE EN ORIENT ET EN OCCIDENT**

Actes du colloque tenu au château de Guédelon (23-25 septembre 2015)

*textes réunis par Anne Baud et Gérard Charpentier*

Les textes publiés dans ce volume n'engagent que la responsabilité des auteurs.

# Sommaire

Remerciements .....	9
Anne Baud, Gérard Charpentier, Maryline Martin, Florian Renucci	
<b>Introduction générale</b> .....	11
Emmanuel Laroze	
<b>Les maçonneries ptolémaïque et romaine en grès : remarques sur quelques aspects de leur optimisation</b> .....	13
Jean-Claude Béal, Caroline Chamoux, Anne Schmitt	
<b>CLARIANUS, VIRIORUM et les autres : premières remarques sur le corpus des briques et tuiles gallo-romaines marquées de la région Rhône-Alpes</b> .....	29
Joëlle Tardieu, Robert Royet	
<b>Mise en œuvre du galet dans l'architecture antique et médiévale en Rhône-Alpes</b> .....	53
Gérard Charpentier	
<b>Remplois et restitution : le cas des sanctuaires de Yanouh (Liban)</b> .....	75
Emmanuelle Boissard	
<b>Jeu de Tétris entre réemploi, grand appareil et ornementation : les élévations romanes de la cathédrale de Lyon</b> .....	95
Anne Baud, Laurent D'Agostino	
<b>Le château de Belvoir (Galilée) : utilisation des agrafes en fer dans l'enceinte</b> .....	111
Stéphane Büttner	
<b>L'étude archéologique des mortiers de chaux médiévaux : vers une meilleure compréhension des gestes du maçon</b> .....	129
Alain Kersuzan	
<b>La fabrication de la chaux et du mortier dans les grands chantiers du comté de Savoie (XIII<sup>e</sup>-XIV<sup>e</sup> siècles)</b> .....	143
Christophe Guffond, Samir Mahfoudi	
<b>L'exploitation de chaux des Eaux-Belles à Étrembières (Haute-Savoie)</b> .....	159
Nicolas Jacob-Rousseau, Frédéric Gob	
<b>Le flottage du bois et ses conséquences écologiques, de l'Antiquité à l'époque contemporaine</b> .....	175
Frédéric Épaud	
<b>La mise en œuvre d'une charpente à chevrons-formant-fermes du XIII<sup>e</sup> siècle : l'exemple expérimental de Guédelon</b> .....	209
Jacques Seigne	
<b>Reconstitution d'une scierie hydraulique du VI<sup>e</sup> siècle sur le site de Jerash, antique Gerasa, Jordanie</b> .....	223

Bruno Phalip	
<b>Restaurer un édifice médiéval, problèmes de méthode</b> .....	245
Chamsia Sadozaï, David Gandreau	
<b>Outils stratégiques et techniques pour la conservation des sites archéologiques en terre</b> .....	255
Jean-Claude David	
<b>Sauvegarde et destruction du patrimoine à Alep</b> .....	269
Anne Baud, Gérard Charpentier, Maryline Martin, Florian Renucci	
<b>Conclusion</b> .....	283



# **Outils stratégiques et techniques pour la conservation des sites archéologiques en terre**

## **L'exemple de Merv, site du patrimoine mondial au Turkménistan**

Chamsia Sadozai  
CRAterre-ENSAG, Grenoble

David Gandreau  
CRAterre-ENSAG, Grenoble

### **Introduction**

Dans la vaste steppe turkmène, au cœur du pays, le site archéologique de l'Ancienne Merv se confond parfaitement dans le paysage. Couleur terre, les vestiges d'architecture gisent ici et là dans des états de dégradation différemment avancés. Les hivers rigoureux autant que les étés torrides n'épargnent guère les bâtiments abandonnés depuis des siècles. Les fouilles archéologiques engagées pour une meilleure connaissance de l'histoire de l'Asie centrale ont également endommagé les vestiges, laissant à nu des structures fragiles.

La conscience nationale d'un héritage exceptionnel a néanmoins poussé les autorités à créer dès 1987 une réserve archéologique, parmi six autres dans le pays : le Parc historique et culturel de l'Ancienne Merv. La volonté de coopérer avec des instances internationales en a découlé puisqu'en 1992, peu de temps après l'indépendance et donc l'affranchissement institutionnel de Moscou, les chercheurs du University College of London (UCL) ont été invités à poursuivre des fouilles dans le cadre du projet International Merv Project<sup>1</sup>. La nomination du site sur deux des listes les plus importantes au monde concernant le patrimoine a également été déterminante : en 1999, le patrimoine mondial de l'Unesco<sup>2</sup> et en 2000 le World Monuments Watch<sup>3</sup>. Depuis lors, le laboratoire CRAterre-ENSAG est partenaire des projets de conservation du site<sup>4</sup>.

- 
1. State Archaeological Park «Ancient Merv» Management Plan 2010-2015, p. 54.
  2. Dossier de nomination : <http://whc.unesco.org/uploads/nominations/886.pdf> (consulté le 27/05/2016).
  3. <https://www.wmf.org/project/ancient-merv-archaeological-site> (consulté le 27/05/2016).
  4. Les auteurs souhaitent remercier ici la direction de la Protection, de l'Étude et de la Conservation des monuments historiques et culturels du Turkménistan, en particulier M. Mamedov et M. Muradov ; le Parc historique et culturel de l'Ancienne Merv en la personne de M. Djeparov, ainsi que le personnel logistique du parc ; l'ambassade des États-Unis d'Amérique au Turkménistan, en particulier M. Stimmler, M. Cavey et M<sup>me</sup> Meredova ; l'institut d'archéologie du University College of London, notamment M. Williams, M. Wordsworth, M<sup>me</sup> Campbell, M. Wheeler, M<sup>me</sup> Michelsen ; ainsi que les membres du laboratoire CRAterre-ENSAG qui ont permis le bon déroulement de nos opérations depuis 2001.

En 2012, après cent ans de fouilles et vingt ans de conservation, l'histoire du site a pris un nouveau tournant grâce au soutien d'un nouveau partenaire, l'Ambassador's Fund for Cultural Heritage (AFCP)<sup>5</sup>, et la concentration des efforts sur un bâtiment emblématique de l'Ancienne Merv, le Grand Kyz Kala.

## Problématiques de terrain

Travailler sur le site de Merv peut se révéler d'une complexité inattendue, en raison de la diversité de typologie des vestiges. Organiser des recherches autant que des travaux de préservation sur des structures soit fouillées, soit abandonnées mais toujours en élévation, soit encore cachées (par l'érosion ou par des réfections postérieures), le tout sur un espace couvrant 1200 hectares, offre un vrai casse-tête de gestion. Depuis 2001, la stratégie d'intervention menée par les différents partenaires a donc été fixée selon plusieurs critères fondamentaux<sup>6</sup> :

- comprendre le plus possible en intervenant le moins possible<sup>7</sup>. L'analyse des processus de dégradation des vestiges et l'observation minutieuse de la construction permettent d'apprendre plus sur l'histoire du site, son environnement, ses pathologies, etc. Du fait de l'immensité du site, les interventions quant à elles doivent se concentrer sur les zones d'urgences, celles qui menacent la stabilité du vestige ;
- respecter les valeurs du site, en particulier le fait que l'on veuille représenter les vestiges à l'état de ruines. Restaurer ou restituer la totalité des structures n'est pas une option envisagée car l'entreprise serait non seulement titanesque, mais également en désaccord avec la représentation que les parties prenantes ont du site. On privilégie donc la conservation préventive ;
- respecter le matériau d'origine. Contrairement à ce qui avait été pratiqué jusqu'alors, l'utilisation de terre crue pour la conservation est devenue systématique. Quelques zones ont été renforcées par du géotextile, matériau moderne mais sans influence sur les propriétés intrinsèques de la terre crue ;
- utiliser des procédés réversibles. Toute action de conservation engagée directement sur le vestige doit pouvoir être retirée sans que ce dernier ne soit altéré ;
- éviter la confusion entre la structure originale et les interventions de conservation. Les procédés utilisés doivent être discrets mais pas invisibles, notamment en ce qui concerne les ajouts et réparations. L'utilisation de briques modernes doit être distinguable ;
- s'adapter à la réalité du terrain. Appliquer des procédés de conservation à des centaines de bâtiments sur plus de 1 200 hectares nécessite l'utilisation de techniques simples mais efficaces, facilement reproductibles par les partenaires locaux.

Dans cette logique, des missions se sont tenues régulièrement à Merv pour établir ces principes, renforcer les savoir-faire déjà présents et divulguer cette expérience à d'autres professionnels du pays<sup>8</sup>. À ce titre, une formation s'est tenue sur le site en 2007 avec les directeurs de tous les parcs archéologiques du Turkménistan, reprenant des enseignements théoriques mais également pratiques.

---

5. <http://turkmenistan.usembassy.gov/pr20121107.html> (consulté le 27/05/2016).

6. Gandreau, Moriset 1991, p. 68-69.

7. Cette approche liée au concept de conservation préventive a été développée dans les années 1970 et appliquée comme méthode préférentielle par la communauté scientifique et les praticiens de la conservation des architectures de terre (Joffroy 2012).

8. Les rapports de mission, non publiés, sont disponibles sur demande spécifique au Centre de documentation de l'association CRAterre, à Villefontaine.

## Le projet du grand Kyz Kala

Au cours de l'histoire du site de Merv, qui s'étend de l'Antiquité à la fin du Moyen Âge en quatre villes successives (*fig. 1*), la période seldjoukide (XI<sup>e</sup>-XII<sup>e</sup> siècle ap. J.-C.) est la période la mieux connue. Par conséquent, l'identité turkmène d'aujourd'hui s'y rattache fortement. Le sultan Sanjar, souverain charismatique, fit embellir la cité médiévale construite après la conquête arabe (IX<sup>e</sup> siècle ap. J.-C.) à l'écart de la ville antique de Gyaur Kala et de son reliquat achéménide ceint dans la ville haute (Erk Kala, VI<sup>e</sup> siècle av. J.-C.)<sup>9</sup>.

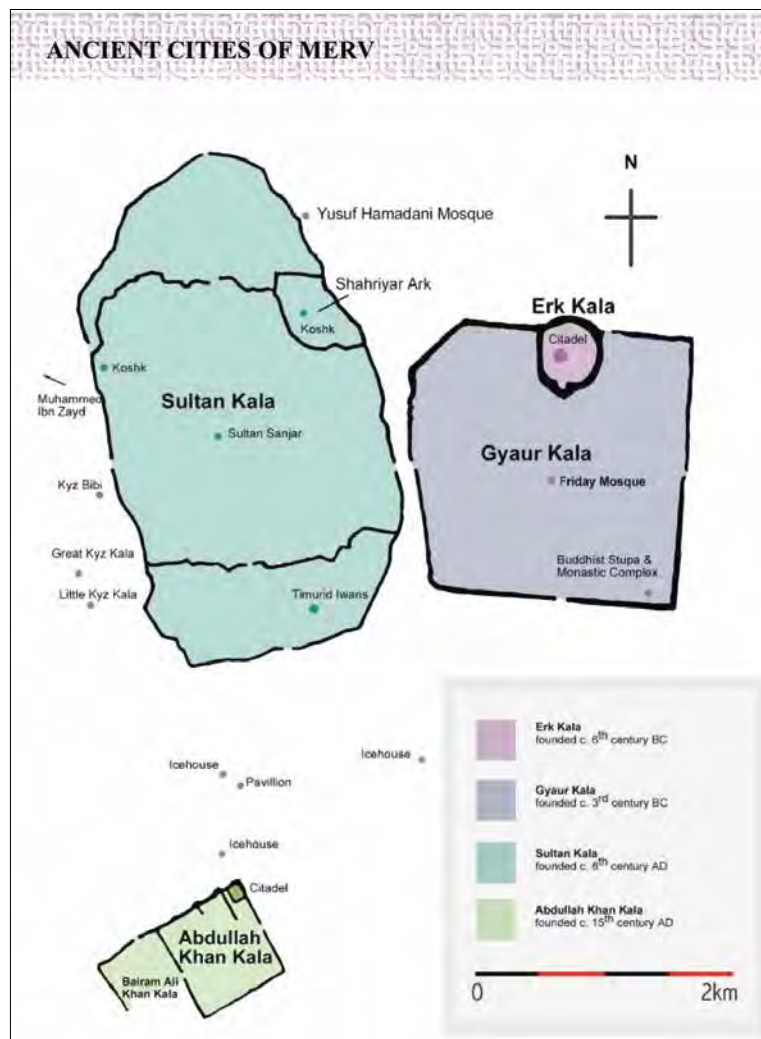


Fig. 1 – Plan des différentes villes de Merv et localisation des bâtiments principaux (UCL, 2010).

Cette immense cité de Sultan Kala, entourée de fortifications, devint un important centre d'échanges commerciaux entre des peuples parfois très éloignés, et le foyer d'une civilisation sédentaire au contact perpétuel des nomades. De nombreux bâtiments de cette époque subsistent aujourd'hui, encore en élévation. Le mausolée renfermant la tombe du sultan, au milieu de la ville, a notamment fait l'objet d'une restauration complète (en dehors de notre intervention) et est devenu un lieu de pèlerinage important. Disséminées à l'intérieur de l'enceinte mais également hors les murs, de nombreuses structures, dont l'architecture est atypique, sont visibles. Bien qu'énigmatiques, ces

9. State Archaeological Park « Ancient Merv » Management Plan 2010-2015, p. 36-53.

« maisons fortes » ou *köshk*<sup>10</sup> se reconnaissent facilement à leurs façades aveugles, composées de colonnes semi-engagées formant un mur dont la section est ondulée en parement extérieur et alignée à l'intérieur.

Le Grand Kyz Kala est l'un de ces bâtiments (*fig. 2*).



Fig. 2 – Le Grand Kyz Kala, vue de l'est (CRAterre, Ch. Sadozai, 2015).

Située à l'ouest et à l'extérieur de la ville, sa silhouette haute de plus de 12 m se dégage nettement dans le paysage. De plan quasi carré, les côtés mesurent environ 40 m de long et renferment à l'intérieur des pièces distribuées autour d'une vaste cour. Le bâtiment est associé à un Petit Kyz Kala, plus réduit en dimensions. L'originalité réside essentiellement dans sa forme et sa bonne préservation et, dans une certaine mesure, dans l'absence notoire de connaissances. En effet, à l'exception d'une tranchée effectuée en 1989 par l'archéologue russe Khodjaniasov<sup>11</sup> à l'extérieur du mur sud, aucune fouille n'a été réalisée. La datation est par conséquent discutée, certains l'attribuant aux périodes préislamiques alors qu'une étude stylistique effectuée par G. Hermann le rapproche des autres structures de ce type et verrait plutôt une attribution médiévale (IX<sup>e</sup> siècle ap. J.-C.)<sup>12</sup>.

Le projet du Grand Kyz Kala réunit autour de lui les institutions patrimoniales turkmènes, les archéologues de UCL travaillant sur le site depuis les années 1990, le laboratoire CRAterre-ENSAG fort de ses expériences locales et avec les archéologues depuis 2001, et l'ambassade des États-Unis d'Amérique par le biais de la fondation AFCP. L'objectif commun de tous ces partenaires est de mieux connaître l'histoire du Grand Kyz Kala et de le préserver tout en poursuivant des recherches. La stratégie de conservation est donc celle de la conservation préventive<sup>13</sup>, à savoir qu'à chaque

10. Herrmann 1999, p. 79-94.

11. Rapport interne en russe, non publié, vu par les auteurs sur place et consultable auprès du directeur du parc archéologique.

12. Herrmann 1999, p. 81-86.

13. Il ne s'agit nullement ici de restauration ou de restitution, comme cela a été effectué au mausolée du Sultan Sanjar.

campagne de fouilles une campagne de protection immédiate est envisagée. La coopération entre les différents corps de métier est indispensable : l'avis des conservateurs est essentiel pour anticiper les dégradations liées à la fouille et la logistique de préservation, et inversement, les données trouvées en fouilles sont majeures pour que les travaux de conservation puissent redonner l'aspect le plus proche de l'original au bâtiment.

Du point de vue de la recherche de terrain, l'objectif principal était d'effectuer des fouilles ponctuelles. Au fil des découvertes et de l'engagement des équipes locales, les fouilles se sont révélées plus importantes afin de dégager l'ensemble de l'intérieur du bâtiment, renfermant plusieurs niveaux contemporains d'habitat (deux étages?). L'identification de la porte d'entrée est également à confirmer, le côté est ayant fourni une date assez basse par rapport à l'usage supposé du bâtiment. En parallèle, la documentation relative à l'histoire des fouilles et de la conservation est compilée afin de mieux comprendre l'hétérogénéité apparente du bâtiment (contreforts récents à l'intérieur, bases de mur renforcées à l'extérieur).

## Mise en œuvre du projet de conservation

La première phase, initiée en 2014, est celle de la documentation. Les données sont collectées à partir d'archives photographiques dont les plus anciennes remontent à la fin du XIX<sup>e</sup> siècle, et les plus récentes sont celles de la campagne en cours. Différents moyens de relevé, outre la méthode manuelle, permettent de préciser nos connaissances, notamment à travers l'outil du Laser Scan, du drone, du théodolite ou encore d'un logiciel de restitution photogrammétrique en trois dimensions<sup>14</sup>. Nous pouvons ainsi retracer l'évolution des dégradations sur près d'un siècle. L'exemple le plus frappant est celui du mur est. Sur l'image de Zhukovsky prise en 1890 (*fig. 3*), toutes les colonnes de la façade sont encore debout, seules les deux centrales sont tronquées de la base jusqu'à mi-hauteur. On remarque également qu'à leur sommet la maçonnerie effectuée comme un retour, un parapet décoré. En 1971, ces éléments sont toujours visibles sur l'image de Pilyavsky (*fig. 4*), même si les bases des colonnes centrales sont plus endommagées. Aujourd'hui, la situation est bien différente. D'après les premières images effectuées au moment de la nomination du site, six des colonnes centrales ont entièrement disparu, ainsi que les décorations sommitales (*fig. 2*).

Grâce à ces images et aux recherches entreprises avec le directeur du parc archéologique de l'Ancienne Merv, l'historique des opérations de conservation a pu être retracé. Initiées dès 1997, ces dernières se sont attachées principalement à la réfection des bases de mur de façade et au remontage partiel d'une cage d'escalier à l'intérieur du Kyz Kala, effondrée récemment et attestée par les archives photographiques.

Forts de ces investigations, nous avons amorcé une seconde phase, celle de la compréhension des processus de dégradation. Outre la documentation ancienne qui a permis de poser un état de conservation « avant » et des pistes de réflexion sur les causes de dégradation, nous avons effectué des observations au cours des différentes saisons et tracé un relevé du chemin emprunté par les écoulements d'eau (plan de drainage, *fig. 5*). Ce dernier a mis en lumière les zones de stagnation de l'eau et les risques d'aggravation des pathologies.

Nous en avons conclu que les processus naturels de dégradation du bâtiment liés au temps, stabilisés depuis plusieurs siècles, se sont très nettement accentués dans les années 1970. Après des décennies d'exploitation agricole intensive, la nappe phréatique turkmène est remontée et s'est chargée en sels. L'humidité de la nappe s'est infiltrée par capillarité dans les murs et a provoqué des faiblesses, dont la chute de plusieurs colonnes sur la façade est (*fig. 2-4*). D'autre part, les fouilles réalisées à l'intérieur

---

14. Logiciel de photogrammétrie : Agisoft PhotoScan®.



Fig. 3 – Le Grand Kyz Kala, vue de l'est (Zhukovsky, 1890).



Fig. 4 – Le Grand Kyz Kala, vue du sud-est (Pilyavsky, 1971).

du bâtiment durant les campagnes 2012 et 2013<sup>15</sup> ont provoqué des zones de stagnation des eaux de pluie. En effet, des carrés correspondant à des pièces ont été ouverts et vidés sur une profondeur importante, sans possibilité d'écoulement (*fig. 6*).

Ces constats nous ont menés à une troisième phase dans le projet, celle de planification des recherches autant que des travaux de conservation. Dans un premier temps, une série de recommandations a été effectuée pour les fouilles à venir, dont les implantations nécessitent le maintien d'une bande de sécurité le long des murs de façade afin d'éviter leur fragilisation, et le souci de drainage des eaux de pluie pour éviter l'effet « piscine ». Dans un second temps, nous avons choisi de traiter méthodiquement la façade la plus emblématique du bâtiment, la façade sud, pour former l'équipe à

15. Non publiées à ce jour.

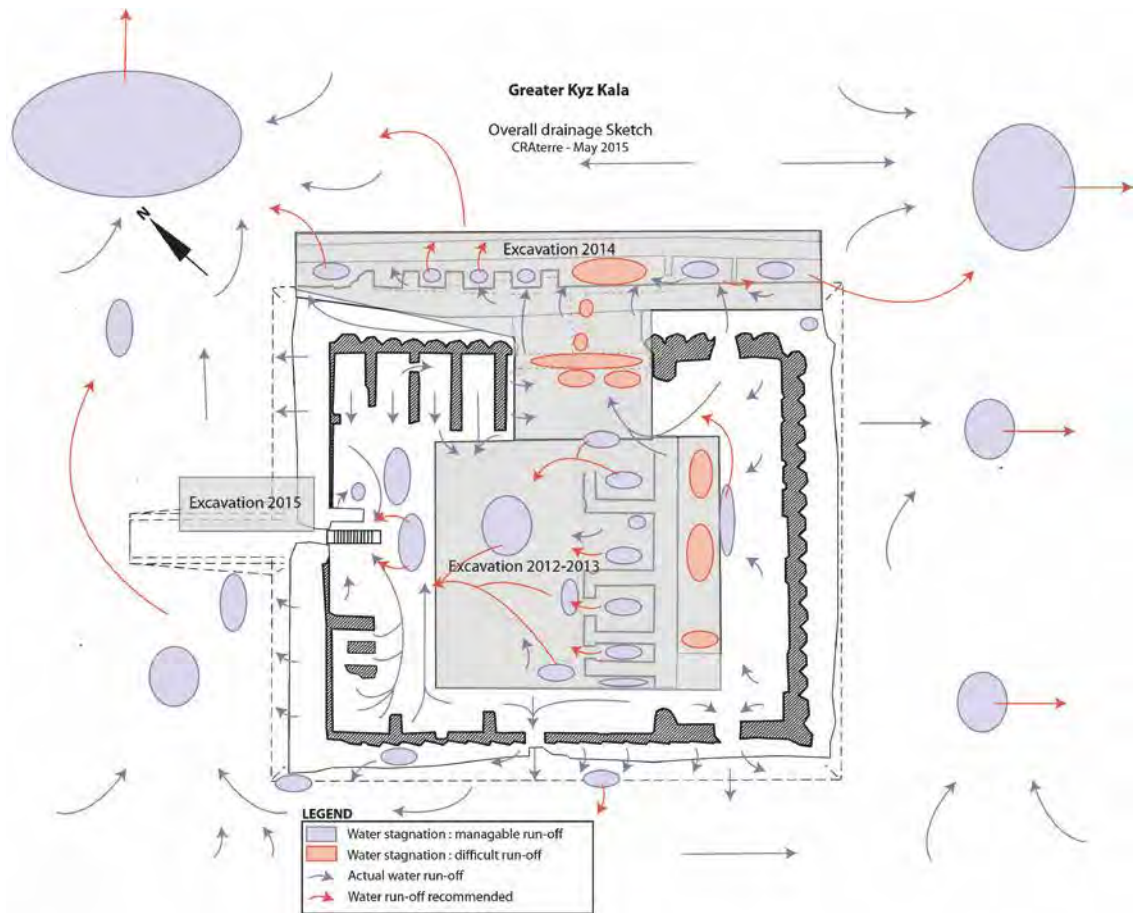


Fig. 5 – Plan schématique des eaux de ruissellement sur le Grand Kyz Kala (CRAterre, Ch. Sadozai, 2015).



Fig. 6 – Intérieur du Grand Kyz Kala en cours de fouilles, vue du nord (Parc historique et culturel de l'Ancienne Merv, Dzaparov, 2013).

la conservation spécifique du Grand Kyz Kala. Pour des raisons pratiques autant que stratégiques, en accord avec les différents partenaires institutionnels autant que les maçons, nous avons choisi de procéder tout d'abord à la réparation des bases de colonne, situées entre 3 et 6 m au-dessus du niveau de circulation actuel, puis de combler les trous et fissures des parties hautes et des têtes de mur, et enfin de consolider la base de la maçonnerie une fois toutes ces opérations effectuées et après le retrait des échafaudages.

La quatrième phase, de mise en œuvre, a donc débuté selon ces principes.

– Nous avons commencé par l'installation d'un échafaudage sur toute la longueur de la face externe du mur. Le bâtiment ayant un fruit à sa base, il s'est vite révélé inutile de monter trop haut, le décalage étant de plus de 1 m de profondeur à 3 m de haut (*fig. 7*).



Fig. 7 – Échafaudage implanté sur la façade extérieure sud du Grand Kyz Kala, vue de l'est (CRAterre, Ch. Sadozai, 2015).

– Le nettoyage de la base et des espaces entre les colonnes, où de la matière « coulée » provenant des parties hautes s'est accumulée, a été effectué avec soin sur les colonnes les mieux préservées<sup>16</sup>. Les parties pulvérulentes ont été retirées alors que les parties plus résistantes ont fait l'objet d'une pré-étude<sup>17</sup>. L'agencement des briques les unes par rapport aux autres, l'épaisseur du mortier dans les joints et l'ensemble de la maçonnerie ont été examinés (*fig. 8*) afin de retirer le plus d'informations possible.

16. Les colonnes ont été numérotées de 1 à 18 d'ouest en est. Il s'agit ici des colonnes 3 à 9, 11, 15 et 16.

17. Cette étude a été menée par nos soins, or une analyse plus approfondie avec l'aide d'un archéologue spécialiste du bâti serait à envisager.





Fig. 8 – Détail de la maçonnerie d'origine à la base d'une semi-colonne engagée, façade sud du Grand Kyz Kala (CRATERre, D. Gandreau, 2015).

– Plusieurs propositions de restitution ont été évoquées suite à ces observations. Architecte, conservateur, archéologue et maçon se sont mis d'accord sur une forme légèrement biseautée à la base, où les briques de la colonne reprennent le calepinage des briques de la masse du mur (*fig. 9*). Elles sont peu saillantes à la base de la colonne et s'alignent avec l'extérieur de celle-ci dans sa partie la plus large. Entre les colonnes, le système d'encorbellement a été repris plus significativement, rentrant et non plus saillant. La forme en triangle de cet espace, et sa position à l'embouchure de la saignée provoquée par l'alternance de deux colonnes suppose, comme un cône de déjection à l'embouchure d'une rivière, que de la matière sacrificielle sous forme visqueuse, voire liquide, venait s'y répandre<sup>18</sup> (*fig. 10*).

– Sur la face externe du mur sud il n'était guère possible de monter plus haut que les quelques assises de base de colonne, en raison de la distance trop importante entre le mur et l'échafaudage. Dans l'attente de l'utilisation d'un outil plus adapté (nacelle ou autre type d'échafaudage), nous avons concentré nos efforts sur la face interne du mur. Les sédiments accumulés à l'intérieur du Grand Kyz Kala permettent en effet d'avoir accès plus facilement au sommet de ce mur sud. Après avoir monté 6 m d'échafaudage (*fig. 11*), les têtes de colonnes de la partie la plus à l'ouest (colonnes 2 à 8), partie sur laquelle nous avons mené nos expérimentations de conservation, ont été enduites de deux couches d'enduit sacrificiel (*fig. 12*). Ce mélange, à base de terre des déblais de fouille et de paille macérée, est sacrificiel en ce sens qu'il reçoit l'usure de l'érosion naturelle au lieu d'endommager le vestige archéologique. Par la même occasion, les fissures visibles sur cette face interne ont été comblées de la même manière.

18. Pour préserver le vestige nous avons recréé une couche sacrificielle en posant plusieurs couches d'enduit sur cet espace triangulaire.



Fig. 9 – Détail de la restitution choisie pour la base de colonne, en cours de conservation. Grand Kyz kala, façade sud (CRATERre, Ch. Sadozai, 2015).



Fig. 10 – Vue rapprochée des bases de colonnes conservées sur la façade sud du Grand Kyz Kala (CRATERre, Ch. Sadozai, 2015).



Fig. 11 – Montage de l'échafaudage sur la façade interne sud du Grand Kyz Kala (CRATERre, Ch. Sadozai, 2015).



Fig. 12 – Pose de couches d'enduit sacrificiel en tête de mur, façade sud du Grand Kyz Kala, vue du sud (CRATERre, Ch. Sadozai, 2015).

– Enfin, suite au relevé de circulation des eaux de ruissellement (*fig. 6*), quelques opérations de drainage ont été effectuées afin de minimiser les pathologies. La grande cuvette d'eau stagnante observée durant l'hiver, au nord-est de l'enclos dans lequel est ceint le monument, a été comblée par des lits de terre damée afin de mieux absorber l'eau et d'éviter un profil en cuvette (*fig. 13*).



Fig. 13 – Damage de plusieurs lits de terre pour un meilleur drainage, coin nord-est à l'extérieur du Grand Kyz Kala (CRATerre, Ch. Sadozai, 2015).

Dans l'attente de trouver des outils plus adaptés à la hauteur du mur et garantissant une sécurité satisfaisante, les travaux que nous avons engagés se sont arrêtés à ce stade. Une équipe de douze ouvriers, dont plusieurs maçons spécialisés dans la conservation des vestiges de l'Ancienne Merv, ont été sensibilisés à cette nouvelle approche, spécifique au Grand Kyz Kala du fait de son exceptionnel état de conservation et des problématiques d'ensemble qu'il suppose.

Enfin, la dernière phase du projet consiste à enregistrer de manière assez systématique les travaux effectués sur le site. Qu'il s'agisse de fouille ou de conservation, des photos sont prises régulièrement par les différents partenaires et partagées. Les archéologues de UCL ont mis à disposition de tous un logiciel de restitution en trois dimensions à partir de photographies et de points GPS. Les images sont enregistrées dans l'ordinateur, analysées par le logiciel et donnent une image précise du bâtiment à un instant T. Cet outil est particulièrement utile pour une comparaison avant/après, des fouilles autant que de la conservation.

## Conclusion

En conclusion, l'exposé du contexte institutionnel et celui plus pragmatique des conditions de travail sur le terrain permettent de mieux comprendre les problématiques auxquelles se confrontent archéologues et conservateurs, à travers l'exemple du lointain Turkménistan.

Le détail des opérations que nous avons menées durant la campagne des 2015 a montré que, à l'instar des questions purement archéologiques que l'on se pose sur les sources d'approvisionnement, l'extraction, la production et enfin l'assemblage des matériaux pour une construction ancienne, nous – conservateurs – tentons d'appliquer une méthode similaire à celle des bâtisseurs des constructions que nous préservons. Notre démarche s'attache à rechercher la carrière la plus appropriée à l'ampleur des travaux de conservation, puis à la manière dont on va extraire et acheminer la terre jusqu'au site,

comment et quand elle sera préparée pour la mise en œuvre, et enfin, quel sera l'aspect final de la matière sur le bâtiment préservé.

Au-delà de ces outils purement techniques, nous nous sommes également attachés à organiser en amont des actions qui répondent à une stratégie commune, discutée avec les différents acteurs du projet de conservation. Afin de ne pas alourdir ce discours parfois théorique à notre auditeur du colloque autant qu'ici à notre lecteur, nous avons choisi parmi nos expériences une étude de cas exceptionnelle, le Grand Kyz Kala, reflet d'un schéma idéal de conservation où archéologues et conservateurs trouvent un terrain d'entente.

## Bibliographie

- GANDREAU D., MORISET S. 1991, «Preventive conservation of the monuments in Merv, Turkmenistan», in H. Hwang, S. Kim, H. Guillaud, D. Gandreau (éd.), *TerrAsia 2011. International conference on earthen architecture in Asia*, Mokpo, p. 67-77.
- HERRMANN G. 1999, *Monuments of Merv, Traditional buildings of the Karakum*, Report of the Research Committee of the Society of Antiquaries of London 62, Londres.
- JOFFROY T. 2012, «Preventive conservation : A concept suited to the conservation of earthen architectural heritage ?», in D. Torrealva Davila (éd), *Terra 2012. XIth International Conference on the Study and Conservation of Earthen Architecture Heritage (SismoAdobe 2012)*, Lima, p. 255-260.

# CHANTIERS ET MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION DE L'ANTIQUITÉ À LA RÉVOLUTION INDUSTRIELLE EN ORIENT ET EN OCCIDENT

ARCHÉOLOGIE(S) // 3



Les quinze communications regroupées dans cet ouvrage confrontent les données provenant des sites archéologiques à celles tirées de chantiers spécialisés dans l'expérimentation de la construction et dans la restauration de monuments. Dans le domaine de l'archéologie du bâti, la lecture des vestiges conduit à la déconstruction mentale des élévations afin de restituer les phases d'occupation d'un bâtiment. Elle consiste aussi à distinguer les étapes de construction inhérentes à tout chantier, quels que soient les périodes et les lieux, en Orient comme en Occident. Il s'agit donc d'adopter une méthode d'analyse régressive pour renseigner les périodes anciennes à partir d'exemples récents de chantiers bien documentés. Si la notion de progrès existe à travers l'évolution de la science et des techniques modernes, le chantier médiéval de construction du château de Guédelon permet, par l'expérimentation, de retrouver des savoir-faire hérités du passé.



© 2020 – Maison de l'Orient et de la Méditerranée – Jean Pouilloux  
7 rue Raulin, F-69365 Lyon Cedex 07



ISBN 978-2-35668-068-6  
ISSN 2724-8933

9 782356 680686 45 €